

Số: 39 /QĐ-HĐQT

Hà Nội, ngày 25 tháng 8 năm 2026

QUYẾT ĐỊNH

Về việc Chấm dứt hoạt động Văn phòng đại diện tại Cao Bằng

HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ

CÔNG TY CỔ PHẦN ĐẦU TƯ THƯƠNG MẠI VÀ DỊCH VỤ QUỐC TẾ

Căn cứ Luật Doanh nghiệp số 59/2020/QH14 và Luật số 76/2025/QH15 sửa đổi, bổ sung một số điều của Luật Doanh nghiệp;

Căn cứ Điều lệ Công ty (sửa đổi lần thứ 05) được Đại hội đồng cổ đông thông qua ngày 15/6/2026;

Căn cứ Nghị quyết số 18/NQ-HĐQT ngày 18/8/2026 của Hội đồng quản trị Công ty,

QUYẾT ĐỊNH:

Điều 1: Chấm dứt hoạt động đối với Văn phòng đại diện của Công ty tại Cao Bằng, cụ thể như sau:

1. Tên văn phòng đại diện: VĂN PHÒNG ĐẠI DIỆN CÔNG TY CỔ PHẦN ĐẦU TƯ THƯƠNG MẠI VÀ DỊCH VỤ QUỐC TẾ TẠI CAO BẰNG

Mã số văn phòng đại diện: 0100110052-007, đăng ký lần đầu ngày 21/11/2017 tại Phòng Đăng ký kinh doanh tỉnh Cao Bằng. Địa chỉ: Số 052, Tổ 32, Phố Kim Đồng, Phường Hợp Giang, Thành phố Cao Bằng, Tỉnh Cao Bằng.

2. Lý do chấm dứt hoạt động: Văn phòng đại diện không phát sinh giao dịch, không còn nhu cầu duy trì.

3. Các khoản nợ chưa thanh toán, gồm cả nợ thuế: Không có.

4. Tài sản của văn phòng đại diện: 0 đồng.

5. Số lượng người lao động đang làm việc: 0 người.

Điều 2: Giao Tổng giám đốc chỉ đạo các đơn vị, cá nhân liên quan hoàn thành nghĩa vụ thuế, chấm dứt hiệu lực mã số thuế và nộp hồ sơ chấm dứt hoạt động đến Phòng Đăng ký kinh doanh và Tài chính doanh nghiệp tỉnh Cao Bằng trong thời hạn 10 ngày kể từ ngày Quyết định này có hiệu lực; thu hồi, hủy con dấu, xử lý tài sản và hồ sơ theo quy định.

Điều 3: Quyết định có hiệu lực kể từ ngày ký.

Thành viên Hội đồng quản trị, Tổng Giám đốc và Người đứng đầu Văn phòng đại diện tại Cao Bằng chịu trách nhiệm thi hành Quyết định này./.

Nơi nhận:

- Như điều 3;
- Ban KS, Ban TGD;
- Lưu: TK HĐQT, VT.

TM. HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ

CHỦ TỊCH



Phùng Tiến Toàn



No.: 39 /QD-HDQT

Hanoi, 25 August 2026

DECISION

On the termination of operation of the Representative Office in Cao Bang

THE BOARD OF DIRECTORS

**INTERNATIONAL TRADE AND SERVICES INVESTMENT JOINT STOCK
COMPANY**

Pursuant to the Law on Enterprises No. 59/2020/QH14 and Law No. 76/2025/QH15 amending and supplementing a number of articles of the Law on Enterprises;

Pursuant to the Charter of the Company (as amended for the 5th time), approved by the General Meeting of Shareholders on 15 June 2026;

Pursuant to Resolution No. 18/NQ-HDQT dated 18 August 2026 of the Board of Directors of the Company,

DECIDES:

Article 1: To terminate the operation of the Representative Office of the Company in Cao Bang, with the following particulars:

1. Name of the representative office: REPRESENTATIVE OFFICE OF INTERNATIONAL TRADE AND SERVICES INVESTMENT JOINT STOCK COMPANY IN CAO BANG

Representative office code: 0100110052-007, first registered on 21 November 2017 at the Business Registration Office of Cao Bang Province. Address: No. 052, Group 32, Kim Dong Street, Hop Giang Ward, Cao Bang City, Cao Bang Province.

2. Reason for termination of operation: the representative office has not generated any transactions and there is no longer a need to maintain it.

3. Outstanding debts, including tax debts: None.

4. Assets of the representative office: VND 0.

5. Number of employees currently working: 0 persons.

Article 2: To assign the General Director to direct the relevant units and individuals to complete the tax obligations, terminate the validity of the tax identification number and submit the dossier for termination of operation to the Business Registration and Corporate Finance Office of Cao Bang Province within 10 days from the effective date of this Decision; to recover and destroy the seal and to deal with the assets and records in accordance with regulations.



Article 3: This Decision takes effect from the date of signing.

Members of the Board of Directors, the General Director and the Head of the Representative Office in Cao Bang shall be responsible for implementing this Decision./.

Recipients:

- *As in Article 3;*
- *The Supervisory Board, the Board of General Directors;*
- *Filed: Secretary of the Board of Directors, Administration.*

**ON BEHALF OF THE BOARD OF DIRECTORS
CHAIRMAN**

(Signed)

Phung Tien Toan

